

Weisung des Stadtrats von Zürich an den Gemeinderat

vom 15. Mai 2013

Asyl-Organisation Zürich, Genehmigung des Geschäftsberichts 2012

Die Asyl-Organisation Zürich (AOZ) ist eine selbständige öffentlich-rechtliche Anstalt der Stadt Zürich. Gemäss der vom Gemeinderat erlassenen Verordnung über die Asyl-Organisation Zürich vom 2. März 2005 (AS-Nr. 851.160) verabschiedet der Stadtrat die Rechenschaftsberichte und die Jahresrechnung zuhanden des Gemeinderats. Dem Gemeinderat obliegt es, die Rechenschaftsberichte, die Jahresrechnung und die Gewinnverwendung zu genehmigen (Art. 6 Ziff. 3 und 4).

Der Stadtrat beantragte dem Gemeinderat mit Weisung vom 13. März 2013 (GR Nr. 2013/82, Rechnung 2012 [Verwaltungsrechnung mit Anhang]), die Rechnung 2012 der Asyl-Organisation Zürich (AOZ) mit einem Verlust von Fr. 231 642.40 zu genehmigen.

Die Genehmigung des Geschäftsberichts 2012 der Asyl-Organisation Zürich wird mit dieser Weisung beantragt.

Dem Gemeinderat wird beantragt:

Der Geschäftsbericht 2012 der Asyl-Organisation Zürich wird gemäss Art. 6 Ziff. 3 der Verordnung über die Asyl-Organisation Zürich vom 2. März 2005 genehmigt.

Die Berichterstattung im Gemeinderat ist dem Vorsteher des Sozialdepartements übertragen.

Im Namen des Stadtrats

die Stadtpräsidentin

Corine Mauch

die Stadtschreiberin

Dr. Claudia Cuche-Curti